



Human Rights Counseling Center para sa mga Dayuhan

Ang mga opisina ng Kawanihan ng Katarugan at lokal opisina ng Kawanihan ng Katarugan sa buong bansa ay bukas sa mga hindi nakakapagsalita sa wikang Hapon upang making sa kanilang problema sa karapatang pantao.

Mga opisina ng Kawanihan ng Katarugan at lokal opisina ng Kawanihan ng Katarugan sa buong bansa
Weekdays (maliban sa katapusan at simula ng taon) 9:00 - 17:00

Ingles

Chinese

Korean

Filipino

Portuges

Vietnamese

● Listahan ng mga opisina ng Kawanihan at lokal opisina ng Kawanihan ng Katarugan ng Katarugan sa buong bansa (wikang Hapon)

<http://www.moj.go.jp/MINJI/minji10.html>



Bukod pa sa Kawanihan ng Katarugan at lokal opisina ng Kawanihan ng Katarugan, ang mga sumusunod na mga opisina ay bukas para sa konsultasyon ng mga dayuhan tungkol sa karapatang pantao.

Fukuoka city

Fukuoka-ken, Fukuoka-shi, Chuo-ku, Tenjin 1-1-1

[Lokasyon ng Opisina] ACROS Fukuoka 3rd floor, Kokusai Hiroba

Ingles

Kada ikalawang Sabado ng buwan, 13:00 - 16:00

Takamatsu city

Kagawa-ken, Takamatsu-shi, Bancho 1-11-63

[Lokasyon ng Opisina] I-Pal Kagawa (Kagawa International Exchange Center) Meeting Room

Ingles

Chinese

Korean

Espanyol

Portuges

Kada ikatlong Biyernes ng buwan, 13:00 - 15:00 (Kailangang magpa-appointment)

Matsuyama city

Ehime-ken, Matsuyama-shi, Dogoichiman 1-1

[Lokasyon ng Opisina] Ehime Prefectural International Center (EPIC)

Ingles

Kada ika-apat na Huwebes ng buwan, 13:30 - 15:30


※ Pakisuyong tawagan ang Foreign-Language Human Rights Hotline sa kanang pahina para sa pakikipagkonsulta sa banyagang wika.



Foreign-Language Human Rights Hotline

May nakalaang hotline (Navi Dial) para sa mga nagnanais na magpakonsulta tungkol sa karapatang pantao ngunit hindi nakakapagsalita ng wikang Hapon. Saan man kayo nakatira sa buong bansa, maaari kayong tumawag sa hotline na ito para kumonsulta tungkol sa karapatang pantao.

Foreign-language Human Rights Hotline (Navi Dial)

 **0570-090911**

Weekdays (maliban sa katapusan at simula ng taon) 9:00 - 17:00

Ingles

Chinese

Korean

Filipino

Portuges

Vietnamese

※ Sa hotline na ito, i-kokonek muna kayo sa isang pangmamamayan ng kumpanyang nagbibigay ng multi-language interpretation service, at sa tulong nila, makakausap din kayo sa lokal na opisina ng Kawanihan ng Katarugan.

※ Pakisuyong tiyakin ang numerong inyong tatawagan.



Human Rights Counseling Service sa internet (wikang Ingles)

May nakalaang Human Rights Counseling Service sa internet sa wikang Ingles at Chinese para magpakonsulta tungkol sa karapatang pantao. Gamit ang sebisyonang ito, puwede kayong magpakonsulta tungkol sa karapatang pantao kahit saan kayo nakatira sa buong bansa.

● Human Rights Counseling Service sa internet (Ingles)

https://www.jinken.go.jp/soudan/PC_AD/0101_en.html



● Human Rights Counseling Service sa internet (wikang Chinese)

https://www.jinken.go.jp/soudan/PC_AD/0101_zh.html



フィリピン語版



Maaari kang Magpakonsulta sa Sarili mong Wika

Mga Gabay para sa Pagpapakonsulta tungkol sa mga Karapatang Pantao sa Wikang Filipino



Kagawaran ng Katarungan - Kawanihan ng Karapatang Pantao
Pambansang Lupon ng mga Komite ng Karapatang Pantao

May posibilidad na yung inyong problema mo ay may kinalaman sa paglabag sa "karapatang pantao".

Tinanggihan kang magpagupit sa barberya.



Tinanggihan kang umupa ng apartment.



May binubully sa eskwelahan.



Hindi tinatanggap ang inyong kaugalian at kultura.



Huwag kayong mabalisa nang mag-isa. Kumonsulta muna kayo sa amin.

[Konsultasyon sa Opisina]



Ang mga opisina ng Kawanihan ng Katarungan sa buong bansa ay bukas sa mga hindi nakakapagsalita sa wikang Hapon upang makinig sa kanilang problema sa karapatang pantao.

[Konsultasyon sa Telepono]



Puwede kayong tumawag at makipagkonsulta sa Foreign-Language Human Rights Hotline (Navi Dial) tungkol sa inyong problema sa karapatang pantao.

[Konsultasyon sa Internet]



Puwede kayong makipagkonsulta sa aming Human Rights Counseling Service sa internet sa wikang Ingles at Chinese.

Para mawala ang inyong kabalisahan, sabay tayong gumawa ng pinakamabuting solusyon.

Tulong sa bawat Partido

Tutulungan namin ang bawat partido upang makipag-usap nang maayos.



Paghiling at Babala

Hihilingan ang mga lumabag sa karapatang pantao upang ayusin ang kalagayan.



Payo at Pagpapakilala

Ipapakilala sa inyo ang mga eksperto at mga organisasyon upang makapagbigay ng legal na payo.

